



## MODELO DE EXAMEN Y CRITERIOS DE CALIFICACIÓN

### ALEMÁN

#### Prueba de Acceso a la Universidad para mayores de 25 años

**ACTUALIZACIÓN:** 16 de diciembre de 2009

**VALIDEZ:** a partir de la convocatoria 2010

**AUTORIZACIÓN:** Comisión Organizadora de las pruebas de acceso a enseñanzas universitarias oficiales de Grado de Castilla y León

### 1. DURACIÓN DE LA PRUEBA

Una hora y treinta minutos.

### 2. ESTRUCTURA DE LA PRUEBA

La prueba consta siempre de dos opciones (A y B), cada una de las cuales tiene una estructura similar, constando de tres partes:

#### A o B) Traducción:

##### a. Traducción.

Traducción al español, sin diccionario, de una parte del texto (unas 100 palabras)

Características del texto:

- Texto original
- No especializado
- Sobre un tema de interés general o de actualidad
- Extensión (unas 200 palabras)

##### b. Comprensión lectora.

Tres preguntas orientadas a comprobar el nivel de comprensión del texto. Dos de ellas relativas a las informaciones específicas del texto y otra más general (sobre el propósito comunicativo del texto, el punto de vista expresado o su(s) sentido implícitos).

##### c. Ejercicio de morfosintaxis.

Preguntas en formato de huecos (6).

### 3. CRITERIOS DE CALIFICACIÓN

#### 1. Traducción del texto: 4 puntos.

- 4 puntos cuando todos los puntos relevantes del fragmento aparezcan adecuadamente reflejados.
- Hasta 3 puntos cuando varios puntos relevantes del fragmento aparezcan adecuadamente reflejados.
- 1 punto cuando sólo algún punto del fragmento aparezcan adecuadamente reflejado.

#### 2. Comprensión lectora: 3 puntos

Cada pregunta se valorará con un punto. Se valorará tanto la comprensión (0,50) como la expresión (0,50).

#### 3. Ejercicios de morfosintaxis (3 puntos)

Ejercicio de morfosintaxis con preguntas en formato de huecos vacíos sobre el texto. 6 huecos valorados en 0,50 puntos cada uno.